



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMMISSION DE L'ÉCONOMIE, DE LA POLITIQUE
SCIENTIFIQUE, DE L'ÉDUCATION, DES
INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES ET CULTURELLES
NATIONALES, DES CLASSES MOYENNES ET DE
L'AGRICULTURE

COMMISSIE VOOR HET BEDRIJFSLEVEN, HET
WETENSCHAPSBELEID, HET ONDERWIJS, DE
NATIONALE WETENSCHAPPELIJKE EN
CULTURELE INSTELLINGEN, DE MIDDENSTAND
EN DE LANDBOUW

Mardi

16-07-2013

Après-midi

Dinsdag

16-07-2013

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
MR	Mouvement réformateur
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen!	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen!
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
VB	Vlaams Belang
cdH	centre démocrate Humaniste
FDF	Fédéralistes démocrates francophones
LDD	Lijst Dedecker
INDEP-ONAFH	Indépendant - Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 53 0000/000	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000	Parlementair stuk van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigegekleurd papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be	www.dekamer.be
e-mail : publications@lachambre.be	e-mail : publicaties@dekamer.be

SOMMAIRE

- Question de Mme Valérie Warzée-Caverenne au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les ventes à perte" (n° 18254) 1
Orateurs: **Valérie Warzée-Caverenne, Johan Vande Lanotte**, vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord
- Question de Mme Linda Musin au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "l'accès à l'eau" (n° 18384) 2
Orateurs: **Linda Musin, Johan Vande Lanotte**, vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord
- Question de M. Joseph George au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la pilule mot de passe et le tatouage électronique" (n° 18460) 3
Orateurs: **Joseph George, Johan Vande Lanotte**, vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord
- Questions jointes de 4
- M. Karel Uyttersprot au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la lutte menée au niveau européen contre les démarcheurs publicitaires malhonnêtes" (n° 18612) 4
- M. Karel Uyttersprot au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les démarcheurs publicitaires malhonnêtes pour des guides d'entreprises sur internet" (n° 18613) 4
- M. Karel Uyttersprot à la ministre des Classes moyennes, des PME, des Indépendants et de l'Agriculture sur "la lutte transfrontalière contre les démarcheurs publicitaires malhonnêtes" (n° 18886) 4
Orateurs: **Karel Uyttersprot, Johan Vande Lanotte**, vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord
- Questions jointes de 6
- M. Kristof Calvo au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la concession de G-Tec Sea Mineral Resources NV" (n° 19076) 6

INHOUD

- Vraag van mevrouw Valérie Warzée-Caverenne aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de verkoop met verlies" (nr. 18254) 1
Sprekers: **Valérie Warzée-Caverenne, Johan Vande Lanotte**, vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee
- Vraag van mevrouw Linda Musin aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de toegang tot water" (nr. 18384) 2
Sprekers: **Linda Musin, Johan Vande Lanotte**, vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee
- Vraag van de heer Joseph George aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de paswoordpil en de elektronische tatoeage" (nr. 18460) 3
Sprekers: **Joseph George, Johan Vande Lanotte**, vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee
- Samengevoegde vragen van 4
- de heer Karel Uyttersprot aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de betrugeling van malafide publiciteitsronseleers op Europees niveau" (nr. 18612) 4
- de heer Karel Uyttersprot aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de malafide publiciteitsronseleers voor internetbedrijvengidsen" (nr. 18613) 4
- de heer Karel Uyttersprot aan de minister van Middenstand, Kmo's, Zelfstandigen en Landbouw over "de grensoverschrijdende aanpak van malafide reclameronseleers" (nr. 18886) 4
Sprekers: **Karel Uyttersprot, Johan Vande Lanotte**, vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee
- Samengevoegde vragen van 6
- de heer Kristof Calvo aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de concessie van G-Tec Sea Mineral Resources NV" (nr. 19076) 6

- M. Kristof Calvo au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les certificats qui, selon l'ISA, ont été délivrés pour le projet de G-Tec" (n° 19193) <i>Orateurs: Kristof Calvo, Johan Vande Lanotte</i> , vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord	6	- de heer Kristof Calvo aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de certificaten die volgens de International Seabed Authority werden afgeleverd voor het project van G-Tec" (nr. 19193) <i>Sprekers: Kristof Calvo, Johan Vande Lanotte</i> , vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee	6
Questions jointes de	7	Samengevoegde vragen van	7
- Mme Karine Lalieux au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les listes négatives telles que le fichier RSR de Datassur" (n° 18558)	7	- mevrouw Karine Lalieux aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "negatieve lijsten zoals het RSR-bestand van Datassur" (nr. 18558)	7
- M. Peter Logghe au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "le nombre record de noms figurant sur la liste noire des assureurs" (n° 18593)	7	- de heer Peter Logghe aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "het recordaantal namen op de zwarte lijst van verzekeraars" (nr. 18593)	7
- M. Karel Uyttersprot au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la composition des listes noires des assureurs" (n° 18614)	7	- de heer Karel Uyttersprot aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de samenstelling van de zwarte lijsten die verzekeraars aanleggen" (nr. 18614)	7
- M. Karel Uyttersprot au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les listes noires des assureurs" (n° 18615) <i>Orateurs: Karine Lalieux, Peter Logghe, Karel Uyttersprot, Johan Vande Lanotte</i> , vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord	7	- de heer Karel Uyttersprot aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de zwarte lijsten die verzekeraars aanleggen" (nr. 18615) <i>Sprekers: Karine Lalieux, Peter Logghe, Karel Uyttersprot, Johan Vande Lanotte</i> , vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee	7
Questions jointes de	11	Samengevoegde vragen van	11
- Mme Katrin Jadin au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "l'introduction du principe de l'action collective en droit belge" (n° 18596)	11	- mevrouw Katrin Jadin aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "het invoegen van het principe van de classaction in het Belgische recht" (nr. 18596)	11
- M. Peter Logghe au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "le projet de loi en matière de <i>class actions</i> " (n° 18627) <i>Orateurs: Katrin Jadin, Peter Logghe, Johan Vande Lanotte</i> , vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord	11	- de heer Peter Logghe aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "het wetsontwerp inzake classactions" (nr. 18627) <i>Sprekers: Katrin Jadin, Peter Logghe, Johan Vande Lanotte</i> , vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee	11
Question de Mme Katrin Jadin au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la concurrence en matière d'assurance décès et de services de pompes funèbres" (n° 18719)	12	Vraag van mevrouw Katrin Jadin aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de concurrentie op het vlak van uitvaartverzekeringen en begrafenisondernemingen" (nr. 18719)	12

Orateurs: **Katrin Jadin, Johan Vande Lanotte**, vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord

Sprekers: **Katrin Jadin, Johan Vande Lanotte**, vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee

Questions jointes de	13	Samengevoegde vragen van	13
- M. Willem-Frederik Schiltz au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "d'éventuelles avancées dans la révision de l'accord sectoriel relatif au consommateur dans le marché libéralisé de l'énergie" (n° 19016)	13	- de heer Willem-Frederik Schiltz aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "mogelijke vorderingen met betrekking tot de herziening van het sectoraal akkoord over de consument in de vrijgemaakte energiemarkt" (nr. 19016)	13
- M. Kristof Calvo au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la situation concernant le nouvel accord de consommation en matière d'énergie" (n° 19194)	14	- de heer Kristof Calvo aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de stand van zaken met betrekking tot het nieuwe consumentenakkoord inzake energie" (nr. 19194)	14
<i>Orateurs:</i> Willem-Frederik Schiltz, Kristof Calvo, Johan Vande Lanotte , vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord		<i>Sprekers:</i> Willem-Frederik Schiltz, Kristof Calvo, Johan Vande Lanotte , vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee	
Question de M. Stefaan Van Hecke au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les concessions minières" (n° 18941)	16	Vraag van de heer Stefaan Van Hecke aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "mijnconcessies" (nr. 18941)	16
<i>Orateurs:</i> Stefaan Van Hecke, Johan Vande Lanotte , vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord		<i>Sprekers:</i> Stefaan Van Hecke, Johan Vande Lanotte , vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee	

COMMISSION DE L'ÉCONOMIE,
DE LA POLITIQUE SCIENTIFIQUE,
DE L'ÉDUCATION, DES
INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES
ET CULTURELLES NATIONALES,
DES CLASSES MOYENNES ET DE
L'AGRICULTURE

du

MARDI 16 JUILLET 2013

Après-midi

COMMISSIE VOOR HET
BEDRIJFSLEVEN, HET
WETENSCHAPSBELEID, HET
ONDERWIJS, DE NATIONALE
WETENSCHAPPELIJKE EN
CULTURELE INSTELLINGEN, DE
MIDDENSTAND EN DE
LANDBOUW

van

DINSDAG 16 JULI 2013

Namiddag

La séance est ouverte à 14 h 15 et présidée par
Mme Liesbeth Van der Auwera.

De vergadering wordt geopend om 14.15 uur en
voorgezeten door mevrouw Liesbeth
Van der Auwera.

01 Question de Mme Valérie Warzée-Caverenne
au vice-premier ministre et ministre de
l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du
Nord sur "les ventes à perte" (n° 18254)

01 Vraag van mevrouw Valérie Warzée-
Caverenne aan de vice-eersteminister en minister
van Economie, Consumenten en Noordzee over
"de verkoop met verlies" (nr. 18254)

01.01 Valérie Warzée-Caverenne (MR): La Cour
européenne de justice, saisie par le tribunal de
commerce de Gand, a énoncé récemment que
l'interdiction de la vente à perte en Belgique est
contraire à la législation européenne et que les
États membres ne doivent pas adopter de règles
plus strictes que les règles européennes.

01.01 Valérie Warzée-Caverenne (MR): Het
Europese Hof van Justitie, dat geadieerd werd door
de rechtbank van koophandel te Gent, heeft
onlangs gesteld dat het verbod op verkoop met
verlies in België in strijd is met de Europese
regelgeving, en dat de lidstaten geen regels moeten
aannemen die strenger zijn dan de Europese.

Comment estimez-vous que la Belgique doive se
positionner en la matière? Quelle réponse apporter
aux commerces de détail qui estiment que cette
mesure leur permet de rester concurrentiels vis-à-
vis des grandes chaînes? Comptez-vous réaliser
une adaptation spécifique du Codex en la matière?

Hoe moet België zich volgens u op dat gebied
positie nemen? Welk antwoord moeten we
aanreiken aan de detailhandelaars die menen dat
zij dankzij die maatregel concurrentieel kunnen
blijven tegenover de grote ketens? Zal u de
wetgeving op dat punt aanpassen?

01.02 Johan Vande Lanotte, ministre (*en
français*): L'arrêt de la Cour répond à l'interprétation
du tribunal de Gand, selon laquelle la loi a pour
objectif de protéger les consommateurs. Nous ne
sommes pas de cet avis.

01.02 Minister Johan Vande Lanotte (*Frans*): In
zijn arrest volgt het Hof de interpretatie van de
rechtbank van Gent, die zegt dat de wet ertoe strekt
de consumenten te beschermen. Wij zijn een
andere mening toegedaan.

Nous préparons un projet de loi, qui devrait arriver
en commission à la rentrée, qui rend beaucoup plus

Er is een wetsontwerp in de maak dat in principe na
het reces in de commissie zou moeten worden

strictes les modalités de l'interdiction de vente à perte, dans la mesure où les promotions habituelles ne pourront pas être déduites du prix de vente pour déterminer s'il y a vente à perte. Et nous serions ainsi en conformité avec les règles européennes.

Il est clair que le but de la loi était la protection des petits indépendants, parce que les grands magasins peuvent diminuer leurs prix pour quelques produits et compenser ailleurs. On ne peut certainement pas dire que des prix plus élevés constituent une protection des consommateurs. Si un juge donne, à tort selon nous, cette interprétation à la loi, il y a clairement un problème.

01.03 Valérie Warzée-Caverenne (MR): Il faudra veiller à éviter les incohérences entre l'Europe et les décisions prises en Belgique. Il faudra également que la loi soit suffisamment claire pour éviter ce genre d'interprétations.

L'incident est clos.

02 Question de Mme Linda Musin au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "l'accès à l'eau" (n° 18384)

02.01 Linda Musin (PS): Comme pour l'électricité, le gaz ou la téléphonie, certains foyers ne parviennent plus à payer leurs factures d'eau. Mais, contrairement à l'énergie, il n'existe aucune aide fédérale spécifique. Si cette politique est largement régionalisée depuis 1980, le ministre de l'Économie doit toujours confirmer les prix de l'eau, comme spécifié dans l'accord de gouvernement.

Comment comptez-vous mettre en œuvre l'engagement d'automatisation d'un tarif social de l'eau?

02.02 Johan Vande Lanotte, ministre (en français): Il doit y avoir un malentendu, car la compétence fédérale consiste uniquement à fixer un prix maximal, que les sociétés de distribution ne sont pas tenues d'appliquer.

Le tarif social de l'eau est du ressort régional, comme celui de l'électricité et du gaz. Dans les trois Régions, des mesures ont déjà été prises dans ce

besproken en dat de modaliteiten van het verbod op verkoop met verlies flink verscherpt, in zoverre dat de gebruikelijke kortingen voor promotieacties niet meer zullen mogen worden afgetrokken van de verkoopprijs om te bepalen of er met verlies wordt verkocht. We zouden op die manier ook de Europese regelgeving naleven.

Het is duidelijk dat de wet ertoe strekt de kleine zelfstandigen te beschermen, omdat de grote winkels bepaalde producten kunnen afprijzen en dat met de verkoop van andere producten kunnen compenseren. Men kan zeker niet stellen dat hogere prijzen een vorm van consumentenbescherming zijn. Als een rechter – ten onrechte volgens ons – de wet op die manier interpreteert, is er duidelijk een probleem.

01.03 Valérie Warzée-Caverenne (MR): We zullen erop moeten toezien dat de besluitvorming in België spoort met de Europese regelgeving. De wet moet ook duidelijk zijn, om uiteenlopende interpretaties te voorkomen.

Het incident is gesloten.

02 Vraag van mevrouw Linda Musin aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de toegang tot water" (nr. 18384)

02.01 Linda Musin (PS): Dat sommige gezinnen er niet meer in slagen de elektriciteits-, gas- of telefoonrekening te betalen, is niet nieuw. Maar ook de waterfactuur zorgt in menig huishouden voor problemen. En daarvoor bestaat er geen specifieke federale steun, zoals dat voor de energievoorziening het geval is. Het watervoorzieningsbeleid mag sinds 1980 dan wel grotendeels naar de Gewesten zijn overgeheveld, het is nog altijd de minister van Economie die overeenkomstig het regeerakkoord de waterprijzen moet bevestigen.

Hoe zal u de verbintenis die de regering is aangegaan om de automatische toekenning van een sociaal watertarief te versnellen, gestand doen?

02.02 Minister Johan Vande Lanotte (Frans): Dat moet een misverstand zijn, want de federale overheid heeft alleen de bevoegdheid een maximumprijs te bepalen. De drinkwatermaatschappijen zijn evenwel niet verplicht met die prijs rekening te houden.

Het sociale tarief voor water, net als voor elektriciteit en gas, is een gewestbevoegdheid. Er werden in de drie Gewesten dienaangaande al maatregelen

domaine.

02.03 Linda Musin (PS): La phrase de l'accord de gouvernement prêtait à confusion. Je transmettrai votre réponse aux mandataires communaux qui se sont inquiétés à ce sujet.

L'incident est clos.

La **présidente**: En l'absence de M. Logghe, sa question n° 18426 devient sans objet.

03 Question de M. Joseph George au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la pilule mot de passe et le tatouage électronique" (n° 18460)

03.01 Joseph George (cdH): Que pensez-vous des nouvelles technologies d'identification d'un client ou du propriétaire d'un bien, au moyen de l'implantation sous-cutanée de puces électroniques ou de l'ingestion quotidienne d'une pilule spéciale? Des entreprises belges ont-elles recours à ces technologies? Pour quel usage? La protection des données est-elle assurée? Le signal émis est-il protégé contre les tentatives de le capter et de l'utiliser? Étant donné les effets sur la santé ainsi qu'une possible utilisation dans l'administration, une concertation est-elle prévue avec les autres ministres?

03.02 Johan Vande Lanotte, ministre (en français): Il s'agit de nouvelles applications de la technologie *Radio Frequency Identification* (RFID), actuellement utilisée sur des équipements. Des expériences d'implantation sous-cutanée existent en Espagne et aux Pays-Bas, nous y sommes attentifs. Les risques éventuels sont inconnus et seraient du domaine de la vie privée et de la santé. Mon administration a organisé une conférence d'information, je vous invite à consulter le site du SPF Économie.

03.03 Joseph George (cdH): En plus du respect de la vie privée, il faut rester attentif au risque technologique. Je suis curieux de l'évolution de ces techniques et du cadre dans lequel elles devront évoluer.

L'incident est clos.

getroffen.

02.03 Linda Musin (PS): Het zinnetje in het regeerakkoord zorgde voor verwarring. Ik zal uw antwoord doorspelen aan de ongeruste gemeentemandatarissen.

Het incident is gesloten.

De **voorzitter**: Vraag nr. 18426 van de heer Logghe vervalt wegens afwezigheid van de indiener.

03 Vraag van de heer Joseph George aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de paswoordpil en de elektronische tatoeage" (nr. 18460)

03.01 Joseph George (cdH): Hoe staat u tegenover de nieuwe technologische identificatiemiddelen waarbij een klant of de eigenaar van een goed wordt geïdentificeerd met behulp van een onder de huid ingeplante elektronische chip of een dagelijks in te nemen speciale pil? Worden deze technologieën al door Belgische ondernemingen toegepast? Waarvoor gebruiken ze die technologieën? Zijn er garanties met betrekking tot de bescherming van de gegevens? Wordt het uitgezonden signaal beveiligd tegen pogingen om het op te vangen en te misbruiken? Wordt er, gelet op de potentiële gezondheidseffecten van deze technologieën en op de mogelijkheid om ze in de administratie te gebruiken, overleg gepland met de andere ministers?

03.02 Minister Johan Vande Lanotte (Frans): Het gaat over nieuwe applicaties van de *Radio Frequency Identification*- of RFID-technologie, die vandaag gebruikt wordt voor producten. We volgen experimenten met onderhuidse implantaten in Spanje en Nederland op de voet. De eventuele risico's zijn nog niet bekend, maar zouden zich situeren op het stuk van de privacy en de gezondheid. Mijn administratie heeft hierover een informatieconferentie georganiseerd. Voor meer informatie verwijs ik u naar de website van de FOD Economie.

03.03 Joseph George (cdH): Er moet niet alleen toegezien worden op de eerbiediging van de privacy, we moeten ook alert zijn op de technologische risico's. Ik ben benieuwd hoe die technieken zullen evolueren en in welk kader dat zal moeten gebeuren.

Het incident is gesloten.

04 Questions jointes de

- M. Karel Uyttersprot au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la lutte menée au niveau européen contre les démarcheurs publicitaires malhonnêtes" (n° 18612)

- M. Karel Uyttersprot au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les démarcheurs publicitaires malhonnêtes pour des guides d'entreprises sur internet" (n° 18613)

- M. Karel Uyttersprot à la ministre des Classes moyennes, des PME, des Indépendants et de l'Agriculture sur "la lutte transfrontalière contre les démarcheurs publicitaires malhonnêtes" (n° 18886)

04 Samengevoegde vragen van

- de heer Karel Uyttersprot aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de beteugeling van malafide publiciteitsronselers op Europees niveau" (nr. 18612)

- de heer Karel Uyttersprot aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de malafide publiciteitsronselers voor internetbedrijvengidsen" (nr. 18613)

- de heer Karel Uyttersprot aan de minister van Middenstand, Kmo's, Zelfstandigen en Landbouw over "de grensoverschrijdende aanpak van malafide reclameronselaars" (nr. 18886)

04.01 Karel Uyttersprot (N-VA): Les démarcheurs publicitaires malhonnêtes demeurent hélas bien trop nombreux. Le problème devait être traité au niveau européen. Où en est-on à cet égard? La Commission européenne prévoit une refonte du Règlement UE de 2006. Elle souhaite améliorer la collaboration entre les autorités nationales et plaide pour l'établissement d'une liste noire à l'échelon de l'Union européenne.

04.01 Karel Uyttersprot (N-VA): Er zijn jammer genoeg nog altijd veel te veel malafide reclameronselaars. Het probleem zou Europees worden aangepakt. Hoe ver staat het daarmee? De Europese Commissie wil de verordening van 2006 grondig bijsturen. Ze wil een betere samenwerking tussen de nationale autoriteiten en ze vraagt een zwarte lijst op EU-niveau.

Cela fait 20 mois que la nouvelle loi est entrée en vigueur, mais ces pratiques malhonnêtes de démarchage ont toujours cours. La loi pêcherait-elle par un manque d'efficacité? À combien se chiffrent les pertes pour nos entrepreneurs? La loi de 2011 a-t-elle déjà fait l'objet d'une évaluation?

De nieuwe wet is nu 20 maanden in werking, maar de praktijken blijven duren. Is de wet dan niet efficiënt genoeg? Wat is het verlies voor onze ondernemers? Is er al een evaluatie van de wet van 2011?

Le problème des démarcheurs publicitaires nécessite une approche transfrontalière. Comment le ministre s'y prend-il pour exhorter l'Inspection économique à constater et sanctionner les infractions? Ces dossiers sont-ils transmis au parquet?

Een grensoverschrijdende aanpak van de ronselaars is nodig. Op welke manier maant de minister de Economische Inspectie aan om de overtredingen vast te stellen en te beteugelen? Worden ze doorverwezen naar het parket?

04.02 Johan Vande Lanotte, ministre (en néerlandais): Le SPF Économie est très actif en la matière. Le nombre de plaintes ne cesse en effet d'augmenter et atteint déjà un total de plus de 1 000 pour l'année en cours. La législation a été adaptée. De nombreux procès-verbaux sont dressés à ce sujet. Le site internet a été actualisé. Une réunion a eu lieu le 1^{er} juillet 2013 pour mieux coordonner la lutte contre ce problème. Un cours de sensibilisation axé sur les magistrats du parquet a également été organisé.

04.02 Minister Johan Vande Lanotte (Nederlands): De FOD Economie is ter zake heel actief. Het aantal klachten blijft immers toenemen, met dit jaar al meer dan 1.000 klachten. De wetgeving werd aangepast. Er worden ook heel veel processen-verbaal opgesteld. Er is een actualisatie van de website geweest. Op 1 juli 2013 was er een vergadering belegd om tot meer coördinatie te komen. Er werd ook een sensibiliseringscursus voor de parketmagistraten georganiseerd.

Il s'agit généralement de prestataires étrangers, un aspect qui ne facilite pas les choses. De nombreuses personnes lisant les publicités et les contrats d'une façon très négligente, les juges ne sont pas disposés à donner suite à toutes les

Meestal gaat het over buitenlandse dienstverleners, wat de zaak niet vergemakkelijkt. Veel mensen lezen advertenties en contracten zeer slordig, waardoor rechters zeker niet bereid zijn om op alle klachten in te gaan.

plaintes.

XL Media et GCS constituent un exemple des sociétés établies en Belgique. Sur la base de constatations faites par l'Inspection économique, ces entreprises ont été condamnées le 14 septembre 2011 et le 18 juin 2013 à cesser ces pratiques sous peine de confiscation de biens à concurrence des astreintes.

La Commission européenne s'emploie à réexaminer les directives. Une éventuelle initiative législative pourrait voir le jour d'ici l'automne. Nul ne sait encore précisément en quoi consisteront les propositions de la Commission européenne. Nous supposons cependant que la proposition comprendra un mécanisme de coopération en vue de lutter contre les sociétés de guides d'entreprises opérant à l'échelon international.

La rédaction d'une liste noire ne poserait pas de problèmes en soi, mais généralement, ces listes ne sont guère utiles. Les escrocs encaissent souvent tout de même une partie du butin en intimidant les personnes lésées d'une façon assez agressive.

Nous ne pouvons que continuer à mettre en garde les victimes potentielles. Le problème est cependant difficile à gérer étant donné que les citoyens continuent à signer des documents à la légère.

04.03 Karel Uyttersprot (N-VA): J'imagine qu'avant de signer le document et de le renvoyer, les entrepreneurs ne vérifient pas sur leur ordinateur si l'entreprise en question figure sur la liste noire.

Dans quelle mesure la lutte contre de telles pratiques figure-t-elle parmi les priorités de l'Inspection économique et dans quelle mesure les services du secrétaire d'État Crombez s'y associent-ils?

04.04 Johan Vande Lanotte, ministre (en néerlandais): Ces pratiques ne font pas partie du volet lutte contre la fraude, mais sont effectivement inscrites parmi les priorités de l'Inspection économique. C'est la raison pour laquelle nous avons nous-mêmes organisé une campagne il y a un an. Malgré ces efforts, nous ne réussissons pas pour l'heure à endiguer le phénomène. De nombreux chefs d'entreprise se contentant de payer ou ne déposant aucune plainte, il m'est impossible de vous donner une idée précise de l'ampleur du phénomène.

L'incident est clos.

Van de in België gevestigde firma's zijn XL Media en GCS een voorbeeld. Zij zijn op 14 september 2011 en op 18 juni 2013 op basis van vaststellingen van de Economische Inspectie veroordeeld tot staking van de bewuste praktijken, onder verbeurdverklaring van de dwangsommen.

De Europese Commissie is de richtlijnen aan het heronderzoeken. Een eventueel wetgevend initiatief zou er tegen het najaar van 2013 kunnen komen. Het is nog niet duidelijk wat de Europese Commissie zal voorstellen. Wij gaan er echter van uit dat het voorstel een samenwerkingsmechanisme zal bevatten om internationaal opererende bedrijvengidsen aan te pakken.

Een zwarte lijst is op zich geen probleem. Maar zo'n lijst helpt meestal niet echt. Men probeert de gedupeerden op een nogal agressieve manier bang te maken, zodat de oplichters vaak toch een deel van de buit binnenhalen.

Wij kunnen de mensen alleen maar blijven waarschuwen. Het is echter een moeilijk te beheren probleem, omdat mensen al te gemakkelijk documenten blijven ondertekenen.

04.03 Karel Uyttersprot (N-VA): Ik kan mij indenken dat ondernemers niet eerst op de computer gaan kijken of een firma al dan niet op de zwarte lijst staat. Zij tekenen het document en sturen het terug.

In hoeverre is het een prioriteit van de Economische Inspectie om daaraan iets te doen? In hoeverre wordt deze strijd ook gevoerd door staatssecretaris Crombez?

04.04 Minister Johan Vande Lanotte (Nederlands): Dit hoort niet bij de fraudebestrijding, het is wel een prioriteit voor de Economische Inspectie. Wij hebben daarom een jaar geleden zelf een campagne gevoerd. Voorlopig slagen we er echter niet in om het fenomeen in te dijken. Over de exacte omvang kan ik niet veel zeggen, omdat veel ondernemers of gewoon betalen of geen klacht indienen.

Het incident is gesloten.

05 Questions jointes de

- M. Kristof Calvo au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la concession de G-Tec Sea Mineral Resources NV" (n° 19076)
- M. Kristof Calvo au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les certificats qui, selon l'ISA, ont été délivrés pour le projet de G-Tec" (n° 19193)

05.01 Kristof Calvo (Ecolo-Groen): Depuis notre échange de vues à ce sujet en séance plénière, le projet de loi sur le cadre législatif relatif à l'exploration et à l'exploitation de ressources des fonds marins par la société ostendaise G-Tec a été adopté. Les travaux concernés se dérouleront dans le Pacifique.

Quand et par l'intermédiaire de qui G-Tec a-t-il obtenu la caution de l'État belge? Quelle sera sa durée et en quoi consiste-t-elle? Les documents de l'Autorité internationale des fonds marins (ISA) renforcent également notre sentiment que le processus a été mené trop rapidement. Des certificats auraient déjà été délivrés le 21 juin 2012 et le 8 mai 2012. D'autres échanges ont-ils eu lieu entre l'ISA et le gouvernement? Pourquoi deux certificats ont-ils déjà été délivrés en l'absence de tout cadre législatif?

05.02 Johan Vande Lanotte, ministre (*en néerlandais*): Après le dépôt par G-Tec d'une demande d'autorisation d'exploration, je me suis toujours efforcé de sauvegarder les droits de cette entreprise. Le 31 mai 2012 était la date butoir pour le dépôt des demandes et j'ai dès lors indiqué pour la première fois le 8 mai 2012 que nous étions disposés à nous engager dans un patronage mais qu'à cette fin, le traité UNCLOS devait être adopté, ce qui nécessitait, aux fins de l'exécution de l'article 139 de ce traité, des dispositions législatives additionnelles. Ce courrier n'équivaut donc pas à l'octroi d'un patronage.

Dans un deuxième courrier daté du 21 juin, mon collègue des Affaires étrangères et moi-même mentionnons une fois encore l'adoption nécessaire du traité UNCLOS et la nécessité d'adopter des dispositions législatives complémentaires. Ce deuxième courrier n'a pas davantage valeur de patronage exécutoire.

Le texte de l'ISA relatif à la signature d'un accord avec G-Tec mentionne effectivement un certificat de patronage et cette mention pourrait laisser croire qu'il y a déjà un patronage exécutoire qu'il ne

05 Samengevoegde vragen van

- de heer Kristof Calvo aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de concessie van G-Tec Sea Mineral Resources NV" (nr. 19076)
- de heer Kristof Calvo aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de certificaten die volgens de International Seabed Authority werden afgeleverd voor het project van G-Tec" (nr. 19193)

05.01 Kristof Calvo (Ecolo-Groen): Sinds onze gedachtewisseling hierover in de plenaire vergadering werd het wetsontwerp goedgekeurd over het wetgevende kader voor de zeebodemexploitatie en -exploratie door het Oostendse bedrijf G-Tec voor werkzaamheden in de Stille Oceaan.

Wanneer en door wie ontving G-Tec de borgstelling van de Belgische Staat? Hoe lang is die geldig en wat houdt ze in? De documenten van de internationale zeebodemautoriteit ISA versterken ook onze indruk dat het te snel is gegaan. Certificaten zouden al afgeleverd zijn op 21 juni 2012 en 8 mei 2012. Was er nog andere communicatie tussen ISA en de regering? Waarom werden al twee certificaten afgeleverd zonder een wetgevend kader?

05.02 Minister Johan Vande Lanotte (*Nederlands*): Na de vraag van G-Tec voor een toelating tot exploratie heb ik steeds geprobeerd om hun rechten te vrijwaren. De deadline voor aanvraag was 31 mei 2012. Daarom heb ik op 8 mei 2012 voor de eerste keer gemeld dat wij bereid waren om het *sponsorship* aan te gaan, maar dat daarvoor het UNCLOS-verdrag moet worden goedgekeurd, wat voor de uitvoering van artikel 139 van dat verdrag aanvullende wetgeving vereiste. Die brief is dus geen toekenning van een borgstelling.

In een tweede brief van 21 juni verwijzen de minister van Buitenlandse Zaken en ikzelf opnieuw naar de goedkeuring van het UNCLOS-verdrag en de aanvullende wetgeving. Ook die brief is dus geen uitvoerbare borgstelling.

De tekst van ISA over het sluiten van een overeenkomst met G-Tec vermeldt inderdaad een *certificat de patronage*. Dat zou de indruk kunnen wekken dat er al een uitvoerbare borgstelling is, die

suffirait plus qu'à régulariser par le biais d'une loi. Or ce n'est pas le cas. Lors de la signature de cet accord, l'ISA et G-Tec ont signé une deuxième lettre dans laquelle on peut lire que l'accord ne deviendra exécutoire que lorsque la législation nationale sera pleinement entrée en vigueur. Le patronage ne sera octroyé qu'à ce moment-là. G-Tec le sait aussi.

C'est précisément en raison de cette discussion que dès l'adoption de la loi et la transmission de l'arrêté royal au Conseil d'État, j'enverrai à l'ISA un état d'avancement pour lui indiquer qu'une demande pourra être introduite dès la publication de l'arrêté royal. Si la décision se révèle positive, l'accord entrera intégralement en vigueur et aucune autre procédure ne sera nécessaire auprès de l'ISA. Si la décision s'avère négative, l'accord deviendra caduc.

Pour les questions relatives au cautionnement, ainsi qu'aux critères et aux conditions, je vous prie de vous référer au texte de la loi.

05.03 Kristof Calvo (Ecolo-Groen): Si le ministre dit que l'impression pouvait à tout le moins prévaloir que les choses étaient entendues avant même la mise en place d'un cadre législatif, il légitime mes questions. J'espère donc qu'il optera pour un processus décisionnel plus élégant dans d'autres dossiers similaires.

Entre temps, la dimension écologique de ce dossier n'a pas changé. Sans doute ne pourrions-nous pas nous mettre d'accord à ce propos.

L'incident est clos.

06 Questions jointes de

- Mme Karine Lalieux au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les listes négatives telles que le fichier RSR de Datassur" (n° 18558)
- M. Peter Logghe au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "le nombre record de noms figurant sur la liste noire des assureurs" (n° 18593)
- M. Karel Uyttersprot au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la composition des listes noires des assureurs" (n° 18614)
- M. Karel Uyttersprot au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les listes noires des assureurs" (n° 18615)

06.01 Karine Lalieux (PS): L'actualité remet en

enkel nog via een wet geregulariseerd moet worden. Dat klopt dus niet. Bij de ondertekening van die overeenkomst werd nog een tweede brief getekend door ISA en het bedrijf, waarin staat dat de overeenkomst pas uitvoerbaar is als de nationale wetgeving volledig van kracht is geworden. Pas dan wordt er een borgstelling gegeven. Het bedrijf weet dat ook.

Precies vanwege deze discussie zal ik, zodra de wet goedgekeurd en het KB naar de Raad van State is, een stand van zaken sturen naar ISA, waarin ik aangeef dat een aanvraag ingediend kan worden zodra het KB gepubliceerd is. Als de beslissing positief is, wordt de overeenkomst helemaal van kracht en volgt er geen nieuwe procedure bij ISA. Is ze negatief, dan vervalt de overeenkomst.

Voor de vragen over wat de borgstelling inhoudt en de criteria en voorwaarden verwijst ik naar de tekst van de wet.

05.03 Kristof Calvo (Ecolo-Groen): Als de minister zegt dat minstens de indruk kon bestaan dat de zaak al geregeld was nog vooraleer er een wetgevend kader was, legitimeert hij ook mijn vragen. Ik hoop dus dat hij bij gelijkaardige dossiers een eleganter besluitvormingstraject aflegt.

Er is ondertussen niets veranderd aan de ecologische dimensie van dit dossier. Daarover zullen wij het wellicht niet eens geraken.

Het incident is gesloten.

06 Samengevoegde vragen van

- mevrouw Karine Lalieux aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "negatieve lijsten zoals het RSR-bestand van Datassur" (nr. 18558)
- de heer Peter Logghe aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "het recordaantal namen op de zwarte lijst van verzekeraars" (nr. 18593)
- de heer Karel Uyttersprot aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de samenstelling van de zwarte lijsten die verzekeraars aanleggen" (nr. 18614)
- de heer Karel Uyttersprot aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de zwarte lijsten die verzekeraars aanleggen" (nr. 18615)

06.01 Karine Lalieux (PS): Het schandaal omtrent

lumière le scandale des listes noires établies par les assureurs.

En 2008, notre commission s'était longuement penchée sur la question. Les avis rendus par la Commission de la protection de la vie privée évoquent des pratiques d'une légalité plus que douteuse et susceptibles d'engendrer des conséquences dramatiques pour les personnes fichées. À l'époque, la volonté politique manquait pour les encadrer. Cinq ans après, rien n'a vraiment changé sur le plan législatif. Il est plus que temps d'agir: les citoyens doivent pouvoir accéder à un service relevant du service universel sans subir une sorte de chantage et de justice privée des sociétés toutes-puissantes.

En 2008, la Commission de la protection de la vie privée recommandait de se fonder sur le principe d'illégitimité des listes négatives ainsi que sur une interdiction de principe, en garantissant un contrôle et un encadrement strict. C'est le minimum que nous puissions faire, et je penche personnellement pour l'interdiction pure et simple.

Quel est votre sentiment? Comptez-vous prendre une initiative législative?

06.02 Peter Logghe (VB): Les assureurs inscrivent sur une liste noire les personnes qui n'ont pas payé leurs primes d'assurance ou qui ont été impliquées dans des sinistres ou des fraudes. Cette liste noire concerne majoritairement l'assurance automobile. Il est toutefois inadmissible de stigmatiser d'emblée les assurés qui ont été impliqués dans un sinistre ordinaire sans circonstances aggravantes. Autre réalité inacceptable: Datassur n'hésite pas à considérer un automobiliste comme fraudeur dès qu'il a eu un "accident en tort".

L'objectif que poursuit le secrétaire d'État à la Mobilité consiste à faire en sorte que les véhicules roulant sans assurance ni certificat du contrôle technique ne soient plus autorisés à circuler sur la voie publique. Mais est-on conscient des difficultés qu'éprouvent de plus en plus de nos concitoyens à souscrire une assurance automobile? Dans ce domaine, le gouvernement ne pourrait-il pas prendre des initiatives de concert avec les compagnies d'assurances? Ces initiatives pourraient éventuellement s'inscrire dans le cadre du nouveau contrat-type RC auto.

06.03 Karel Uyttersprot (N-VA): Un nombre record de 204 000 Belges figureraient sur la liste noire des assureurs.

de zwarte lijsten die door verzekeraars worden aangelegd, is opnieuw brandend actueel.

In 2008 heeft onze commissie zich geruime tijd met deze kwestie beziggehouden. In de adviezen van de privacycommissie is er sprake van praktijken die flirten met de illegaliteit en dramatische gevolgen kunnen hebben voor de opgelijste personen. Destijds was er onvoldoende politieke wil om in een omkadering te voorzien. Vijf jaar later is er op wetgevend vlak amper iets veranderd. Het is nochtans hoog tijd dat er wordt ingegrepen: de burgers moeten toegang hebben tot diensten die onder de universele dienstverlening vallen, zonder overgeleverd te zijn aan een zekere vorm van chantage en eigenrichting door almachtige verzekeraars.

In 2008 beveelde de privacycommissie aan die zwarte lijsten als illegaal te beschouwen en er een principieel verbod op in te voeren, en tegelijkertijd een strikte controle en omkadering te verzekeren. Dat is het minste wat we kunnen doen. Persoonlijk ben ik voorstander van een verbod tout court.

Wat is uw standpunt? Zal u een wetgevend initiatief nemen?

06.02 Peter Logghe (VB): Mensen die hun premies niet hebben betaald of die bij schade- of fraudegevallen betrokken waren, komen op een zwarte lijst terecht. Meestal gaat het om autoverzekeringen. Het gaat echter niet op dat iemand met gewone schadegevallen, zonder verzwarende omstandigheden, meteen gestigmatiseerd wordt. Datassur bestempelt mensen zelfs reeds als fraudeurs als ze een 'ongeval in fout' hebben gehad. Ook dat kan niet door de beugel.

De staatssecretaris voor Mobiliteit poogt onverzekerde en niet-gekeurde voertuigen uit het verkeer te halen. Maar beseft men wel dat steeds meer mensen nog heel moeilijk verzekerd geraken? Zou de regering in deze initiatieven kunnen nemen samen met de verzekeraars? Dit past misschien in het nieuwe modelcontract B.A. Auto?

06.03 Karel Uyttersprot (N-VA): Een recordaantal van 204.000 Belgen zou op de zwarte lijst van de verzekeraars staan.

De quels types d'assurances s'agit-il principalement? Pourquoi la liste est-elle devenue beaucoup plus longue en 2012? Les personnes figurant sur la liste sont-elles des personnes physiques ou morales? Sur la base de quels critères ces listes sont-elles constituées? Les compagnies doivent-elles motiver leur décision? Quelles mesures peuvent être prises pour réduire ces listes noires? Que pense le ministre d'un contrôle externe effectué par la Banque nationale? Que doit faire quelqu'un qui figure sur une telle liste; comment peut-il répondre à ses obligations en matière d'assurance?

06.04 **Johan Vande Lanotte**, ministre (*en français*): Il n'y a pas de législation spécifique. C'est la loi sur la protection de la vie privée qui s'applique et c'est la Commission de la protection de la vie privée qui doit agir.

En réglementant les conditions, devait-on accepter la liste noire? À première vue, cela peut-être intéressant, mais devons-nous institutionnaliser ce type de liste? Nous n'avons pas légiféré à ce sujet, car cela reviendrait à légaliser ce principe.

(*En néerlandais*) À l'heure actuelle, seule la loi sur le respect de la vie privée compte. Il faut donc respecter cette loi.

Selon le rapport annuel, 4,8 % des automobilistes impliqués dans un sinistre ont été inscrits sur la liste noire des assureurs à la suite de plusieurs sinistres.

En ce qui concerne les fraudes, j'ai déjà fourni une réponse: je vous prie de vous référer au numéro de réponse 356. Je ne dispose pas d'éléments indiquant qu'il serait procédé à l'enregistrement d'accidents "en tort". En matière d'assurance auto, nous disposons d'un filet de sécurité grâce au bureau de tarification, qui permet aux conducteurs qui n'ont pas payé leur primé d'être tout de même encore assurés.

Les assurances incendie représentent environ un tiers de la liste, la responsabilité civile 6 %, les assurances auto la moitié et le reste, 13 %.

Il est probable que l'augmentation du nombre de défauts de paiement soit essentiellement due à la crise économique. Certains enregistrements effectués dans le fichier RSR concernent des personnes morales, mais nous ne disposons pas d'une répartition des chiffres pour celles-ci. Les règles en matière de respect de la vie privée ne s'appliquent évidemment qu'aux personnes

Over welk soort verzekeringen gaat het dan vooral? Vanwaar die sterke aangroei van de lijst in 2012? In hoeverre zijn dat natuurlijke personen of rechtspersonen? Op basis van welke criteria worden deze lijsten samengesteld? Moeten de maatschappijen hun beslissing motiveren? Zijn er maatregelen mogelijk om die zwarte lijsten terug te dringen? Wat denkt de minister van een externe controle door de Nationale Bank? Wat moet iemand doen die op zo'n lijst staat: hoe kan hij aan zijn verzekeringsplichten voldoen?

06.04 Minister **Johan Vande Lanotte** (*Frans*): Er is geen specifieke wetgeving. De wet tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer is van toepassing en het is de privacycommissie die actie moet ondernemen.

Moesten wij het principe van de zwarte lijst aanvaarden bij de bepaling van de voorwaarden? Op het eerste gezicht kan het interessant lijken, maar moeten wij dit soort lijsten institutionaliseren? Wij hebben daartoe geen wetgevend initiatief genomen, want dat zou neerkomen op het wettigen van de zwarte lijst als principe.

(*Nederlands*) Op dit moment telt louter de wet op de privacy. Die moet men respecteren.

4,8 procent van de gevallen is via meerdere schadegevallen op de lijst beland, zo leert ons het jaarverslag.

Over de fraude heb ik reeds geantwoord: zie antwoordnummer 356. Ik heb geen aanwijzingen dat er registraties zouden gebeuren naar aanleiding van een 'ongeval in fout'. Voor de autoverzekering hebben we via het tarifieringsbureau een opvangnet, waardoor bestuurders na niet-betaling van hun premie toch nog verzekerd kunnen worden.

Brandverzekeringen maken ongeveer één derde uit van de lijst, burgerlijke aansprakelijkheid 6 procent, autoverzekeringen de helft en de rest 13 procent.

Waarschijnlijk komt de stijging van het aantal niet-betalingen hoofdzakelijk door de economische crisis. Er zijn registraties die betrekking hebben op rechtspersonen in dat RSR-bestand, maar daarvan hebben we geen verdeling. De privacyregels gelden natuurlijk enkel voor natuurlijke personen. Men kan zich als consument wenden tot de privacycommissie of tot de ombudsman voor

physiques. Les consommateurs peuvent s'adresser à la Commission Vie Privée ou à l'ombudsman des assurances.

Je suis davantage favorable à l'instauration d'une obligation générale de motivation, qui constituerait l'option la plus claire pour le consommateur. Nous préparons une loi sur les assurances incluant ce principe.

(En français) Il y a eu précédemment une intervention de la Commission de la protection de la vie privée. Il faudra décider si on souhaite un contrôle par la Commission ou une législation spécifique. Je suis prêt à discuter de ces options.

(En néerlandais) Je suis toujours disposé à en discuter mais le choix à opérer entre ces deux options restera difficile.

06.05 Karine Lalieux (PS): Comme vous, je préférerais que ces listes soient considérées comme illégitimes plutôt que de légiférer et d'en accepter l'existence. Mais le problème existe de toute façon.

La législation sur la protection de la vie privée n'est pas suffisante. La Commission de la protection de la vie privée estime que ces listes noires sont illégales, mais elle n'a pas la possibilité de les faire disparaître.

Quant aux assurances, elles excluent plutôt que de partager le risque avec l'ensemble des assurés.

06.06 Peter Logghe (VB): Apparemment, pour les assurances automobiles, il s'agit dans 4,8 % des dossiers de personnes figurant sur la liste pour "accidents multiples". Je pourrais encore l'accepter s'il s'agissait d'accidents "en tort" mais il est inadmissible que des personnes soient inscrites sur une liste négative tout simplement parce qu'elles ont été impliquées dans plusieurs accidents alors que leur responsabilité n'était même pas engagée.

Le ministre préconise une obligation de motivation générale du refus. Je souhaiterais aller encore plus loin: chaque document destiné au preneur d'assurance devrait comporter un texte relatif aux motifs de refus et à la liste noire, de sorte que le client soit informé préalablement des possibles conséquences de son inscription sur pareille liste.

06.07 Karel Uyttersprot (N-VA): Je suis heureux de l'instauration d'une obligation de motivation. Des

verzekeringen.

Ik ben eerder geneigd om een algemene motiveringsplicht in te stellen. Dat is het duidelijkst voor de consument. We zijn bezig met een wet op de verzekeringen waarbij dat principe gehanteerd wordt.

(Frans) De Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer heeft al ingegrepen. We zullen moeten uitmaken of we de voorkeur geven aan controle door de privacycommissie of aan specifieke wetgeving. Ik ben bereid beide opties te bespreken.

(Nederlands) Ik wil hier gerust over praten, maar het blijft een moeilijke afweging.

06.05 Karine Lalieux (PS): Net zoals u zou ik liever hebben dat die lijsten als illegaal worden beschouwd, in plaats van er een wetgevend initiatief over te nemen en zodoende het bestaan ervan te aanvaarden. Maar dat neemt het probleem natuurlijk niet weg.

De wetgeving betreffende de bescherming van de persoonlijke levenssfeer is ontoereikend. De privacycommissie is van oordeel dat die zwarte lijsten illegaal zijn maar heeft geen mogelijkheid om ze uit de wereld te helpen.

Het is een feit dat verzekeraars liever een verzekerde uitsluiten dan het risico over alle verzekerden te verdelen.

06.06 Peter Logghe (VB): Blijkbaar gaat het bij de autoverzekeringen in 4,8 procent van de dossiers om mensen met meerdere schadegevallen. Ik zou er nog mee kunnen leven mocht het over 'ongevallen in fout' gaan, maar ik kan niet aanvaarden dat mensen op de lijst terechtkomen gewoon omdat zij bij meerdere schadegevallen betrokken zijn zonder zelf aansprakelijkheid te dragen.

De minister pleit voor een algemene motivatieplicht van de weigering. Ik zou nog verder willen gaan: in elk document voor de verzekeringnemer zou een tekst moeten zitten over de weigeringsgrond en over de zwarte lijst, zodat de klant al op voorhand weet wat de eventuele gevolgen zijn van het op de zwarte lijst staan.

06.07 Karel Uyttersprot (N-VA): Ik ben blij dat er een motivatieplicht komt. Bestaan er objectieve

critères objectifs ont-ils été définis pour placer des personnes sur une liste noire? Assuralia dispose-t-il par exemple d'un formulaire type utilisé par la totalité des compagnies?

Je voudrais également poser des questions sur la liste noire visant les personnes morales. Qu'advient-il par exemple si un assureur met fin à l'assurance contre les accidents du travail?

L'incident est clos.

07 Questions jointes de

- Mme Katrin Jadin au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "l'introduction du principe de l'action collective en droit belge" (n° 18596)
- M. Peter Logghe au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "le projet de loi en matière de class actions" (n° 18627)

07.01 Katrin Jadin (MR): Le texte introduisant en droit belge le principe de l'action collective devrait être bientôt présenté au Conseil des ministres. Cherchant à éviter les dérives, il interdit notamment aux avocats de démarcher activement les consommateurs.

Que répondez-vous aux critiques émises par la FEB, à savoir que les dommages corporels sont difficiles à évaluer, que le rôle des syndicats n'est pas la défense des consommateurs, que l'introduction des plaintes devant la cour d'appel coupe la partie défenderesse de toute possibilité de recours et enfin que le régime "opt-out", incluant d'office des consommateurs dans le procès, n'est pas souhaitable?

Quel est le calendrier prévu pour ce projet de loi? Consulterez-vous des acteurs juridiques et économiques avant de déterminer les modalités exactes de ces actions collectives?

07.02 Peter Logghe (VB): Le ministre prépare une réglementation permettant de mener des actions collectives. Pour la Commission européenne, les États membres doivent se prononcer eux-mêmes sur le régime opt-in et opt-out et proposer des procédures "alternatives".

Dans quel délai pouvons-nous espérer le projet de loi du ministre? Comment se présenteront les textes? Des procédures "alternatives" seront-elles prévues, comme demandé par la Commission européenne?

criterias om mensen op een zwarte lijst te zetten? Heeft Assuralia bijvoorbeeld een standaardformulier dat door alle maatschappijen wordt gebruikt?

Ik heb ook vragen bij de zwarte lijst voor rechtspersonen. Wat bijvoorbeeld als een verzekeraar de arbeidsongevallenverzekering opzegt?

Het incident is gesloten.

07 Samengevoegde vragen van

- mevrouw Katrin Jadin aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "het invoegen van het principe van de classaction in het Belgische recht" (nr. 18596)
- de heer Peter Logghe aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "het wetsontwerp inzake classactions" (nr. 18627)

07.01 Katrin Jadin (MR): De tekst die het principe van de classaction in het Belgische recht invoert, wordt eerlang aan de ministerraad voorgelegd. Teneinde uitwassen te voorkomen, voorziet de tekst onder meer in een verbod voor advocaten om consumenten actief te benaderen.

Het VBO is van oordeel dat lichamelijke schade moeilijk te evalueren valt, dat het niet aan de vakbonden is om de consumentenbelangen te behartigen, dat het indienen van klachten bij het hof van beroep de verweerder de mogelijkheid ontnaemt beroep aan te tekenen en dat het zogenaamde opt-out-systeem, waarbij de consumenten van bij het begin bij het proces worden betrokken, niet wenselijk is. Wat vindt u van die kritiek?

Welk tijdspad werd er voor dat wetsontwerp vastgelegd? Zal u juridische en economische actoren consulteren alvorens de exacte modaliteiten van die classactions vast te leggen?

07.02 Peter Logghe (VB): De minister werkt aan een reglementering om classactions mogelijk te maken. De Europese Commissie heeft gezegd dat de lidstaten zich zelf moeten uitspreken over de opt-in- en de opt-outclausules en alternatieve procedures moeten voorstellen.

Wanneer mogen wij het ontwerp van de minister verwachten? Hoe zal de regeling eruitzien? Wordt er voorzien in alternatieve procedures, zoals de Europese Commissie vraagt?

07.03 Johan Vande Lanotte, ministre (*en français*): Le projet instaurant une action en réparation collective a été approuvé par le Conseil des ministres, les critiques que vous énonciez étaient antérieures.

Il s'agit d'un dédommagement qui ne peut jamais dépasser le dommage causé; l'accès est limité aux associations de consommateurs possédant la personnalité juridique. Nous évitons ainsi les problèmes connus aux États-Unis mais non dans les pays européens ayant adopté ce principe.

Le projet sera prêt, début septembre, pour pouvoir être discuté en commission à la rentrée.

(*En néerlandais*) Ce sera le titre 2 du livre 17. Nous continuons à travailler sur la Communauté européenne. Le livre 16 traitera du règlement alternatif extrajudiciaire des litiges. Le Conseil des ministres n'a pas encore adopté le projet. La transposition de la directive ADR concernant le médiateur est prévue pour septembre. Le projet de loi est prêt et sera examiné au sein du groupe de travail intercabineaux début septembre.

07.04 Kattrin Jadin (MR): Merci, nous pouvons donc attendre ce projet de loi pour septembre. J'espère que nous pourrions y travailler rapidement afin d'avoir l'occasion de formuler toutes nos remarques.

07.05 Peter Logghe (VB): Le projet de loi sera-t-il encore adopté avant la réforme de l'État?

07.06 Johan Vande Lanotte, ministre (*en néerlandais*): Le gouvernement a la volonté de faire adopter ce projet avant la fin de l'année.

07.07 Peter Logghe (VB): J'attends en tout cas avec intérêt les nouveaux codes de droit économique.

L'incident est clos.

08 Question de Mme Kattrin Jadin au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la concurrence en matière d'assurance décès et de services de pompes funèbres" (n° 18719)

08.01 Kattrin Jadin (MR): Les entrepreneurs de pompes funèbres s'inquiètent d'une éventuelle concurrence déloyale qu'opérerait le holding

07.03 Minister Johan Vande Lanotte (Frans): Het wetsontwerp tot invoering van een rechtsvordering tot collectief herstel werd door de ministerraad goedgekeurd en uw kritiek dateert van daarvoor.

Het collectief herstel behelst een schadeloosstelling die het bedrag van de veroorzaakte schade niet mag overschrijden; de rechtsvordering kan enkel door consumentenverenigingen met rechtspersoonlijkheid worden ingeleid. Zo vermijden we de problemen die bestaan in de Verenigde Staten; in de EU-landen waar classactions mogelijk zijn, komen die problemen niet voor.

Het ontwerp zal klaar zijn tegen begin september, zodat het in het begin van het nieuwe parlementaire jaar in de commissie besproken zal kunnen worden.

(*Nederlands*) Het wordt titel 2 van boek 17. We werken verder op de Europese Gemeenschap. Boek 16 zal gaan over de alternatieve buitengerechtelijke geschillenregeling. Het ontwerp is nog niet door de ministerraad goedgekeurd. De omzetting van de ADR-richtlijn over de ombudsman is gepland voor september. Het wetsontwerp is klaar en wordt begin september in de interkabinettenwerkgroep besproken.

07.04 Kattrin Jadin (MR): Bedankt voor uw toelichting. We mogen dat wetsontwerp dus tegen september inwachten. Ik hoop dat we er snel mee aan de slag kunnen, zodat we al onze opmerkingen kunnen formuleren.

07.05 Peter Logghe (VB): Wordt het wetsontwerp nog goedgekeurd vóór de staatshervorming?

07.06 Minister Johan Vande Lanotte (Nederlands): De regering wil het ontwerp laten goedkeuren vóór het einde van het jaar.

07.07 Peter Logghe (VB): Ik kijk in elk geval uit naar de nieuwe Wetboeken Economisch Recht.

Het incident is gesloten.

08 Vraag van mevrouw Kattrin Jadin aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de concurrentie op het vlak van uitvaartverzekeringen en begrafenisondernemingen" (nr. 18719)

08.01 Kattrin Jadin (MR): De uitvaartondernemers maken zich zorgen over de mogelijke oneerlijke concurrentie vanwege de Nederlandse holding

néerlandais DELA. En effet, de plus en plus de personnes contractent une assurance décès que proposaient trois compagnies: DELA, Corona Direct et Axa.

En septembre 2012, DELA a racheté les portefeuilles d'Axa, acquérant ainsi une position prédominante sur le marché. Seulement, DELA a aussi acheté plusieurs entreprises de pompes funèbres vers lesquelles elles dirigent ses clients, qui ne peuvent plus choisir leur entreprise de pompes funèbres.

D'après vous, s'agit-il d'une forme de concurrence déloyale? Si oui, que pouvons-nous faire pour éviter cette dérive?

08.02 Johan Vande Lanotte, ministre (*en français*): La société DELA Holding a notifié une opération de concentration par laquelle elle entendait acquérir l'entreprise Sophia Group NV. L'autorité de concurrence a conditionné cette concentration à l'engagement de DELA de laisser ses clients choisir librement une entreprise de pompes funèbres. Jusqu'en 2015, cet engagement doit fait l'objet d'un rapport annuel auprès de l'auditorat du Conseil de la concurrence.

Le rachat des portefeuilles d'Axa n'a pas été notifié, celui-ci se trouvant sous le seuil de notification des concentrations.

Pour le reste, aucune plainte n'a été enregistrée jusqu'à présent, même si les craintes sont importantes sur le terrain et que des pressions ont été exercées pour empêcher l'ouverture de crématoriums dans certaines communes. Dès son installation, je demanderai à la nouvelle autorité de concurrence d'examiner les pratiques de ce secteur, car je partage instinctivement votre avis.

08.03 Kattrin Jadin (MR): Comme vous, je vais attendre l'installation des nouvelles autorités de la concurrence et je vous interrogerai à ce moment-là.

L'incident est clos.

La **présidente**: Les questions n^{os} 18770, 18772, 18773 et 18786 de Mme Almaci sont supprimées.

09 Questions jointes de

- M. Willem-Frederik Schiltz au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "d'éventuelles avancées dans la révision de

DELA. Alsmaar meer mensen sluiten immers een uitvaartverzekering af. Die formule wordt door drie maatschappijen aangeboden: DELA, Corona Direct en AXA.

In september 2012 heeft DELA de portefeuille van AXA overgenomen en aldus een dominante marktpositie verworven. DELA heeft echter ook een aantal uitvaartondernemingen overgenomen waar het zijn klanten naar verwijst. Die kunnen dus niet langer zelf een uitvaartonderneming kiezen.

Is er hier volgens u sprake van oneerlijke concurrentie? Zo ja, hoe kunnen we dergelijke uitwassen voorkomen?

08.02 Minister Johan Vande Lanotte (*Frans*): De vennootschap DELA Holding had met het oog op de overname van Sophia Group NV een concentratieoperatie aangekondigd. De mededingingsautoriteit heeft daarmee ingestemd op voorwaarde dat DELA haar klanten zelf een begrafenisonderneming zou laten kiezen. Tot 2015 moet er in het kader van die verbintenis jaarlijks een verslag worden ingediend bij het auditoraat van de Raad voor de Mededinging.

De overname van de portefeuille van AXA werd niet meegedeeld, omdat daarbij de drempel voor de bekendmaking van de concentratie niet werd overschreden.

Voor het overige werden er tot dusver nog geen klachten ontvangen, ook al bestaat er in het veld heel wat ongerustheid en werd er druk uitgeoefend om de opening van crematoria in sommige gemeenten te voorkomen. Zodra de nieuwe mededingingsautoriteit geïnstalleerd is, zal ik ze vragen de praktijken in die sector te onderzoeken, omdat mijn buikgevoel me zegt dat u een punt heeft.

08.03 Kattrin Jadin (MR): Ik zal net als u wachten tot de nieuwe mededingingsautoriteiten operationeel zijn, en zal u dan ondervragen.

Het incident is gesloten.

De **voorzitter**: Vragen nr. 18770, nr. 18772, nr. 18773 en nr. 18786 van mevrouw Almaci vervallen.

09 Samengevoegde vragen van

- de heer Willem-Frederik Schiltz aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "mogelijke vorderingen met betrekking tot de herziening van

l'accord sectoriel relatif au consommateur dans le marché libéralisé de l'énergie" (n° 19016)

- M. Kristof Calvo au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "la situation concernant le nouvel accord de consommation en matière d'énergie" (n° 19194)

09.01 Willem-Frederik Schiltz (Open Vld): Les modifications apportées à la loi du 29 avril 1999 relative à l'organisation du marché de l'électricité et à la loi du 12 avril 1965 relative au transport de produits gaziers correspondent à un accord tendant à l'amélioration de la position du consommateur.

Qu'en est-il, dans l'intervalle, de la révision par le secrétaire d'État de l'accord sectoriel? Quelles sont les dernières pierres d'achoppement avant la conclusion d'un compromis définitif? Dans quelle mesure les fournisseurs et autres parties concernées auront-ils leur mot à dire dans la version finale de l'accord? Combien de moments de concertation ont-ils déjà eu lieu et d'autres encore sont-ils prévus? Quels éléments de l'ancien accord ont été supprimés ou simplifiés? Les fournisseurs devront-ils toujours soumettre annuellement à chaque consommateur le plan tarifaire le plus avantageux? Les fournisseurs auront-ils suffisamment de temps pour implémenter cette nouvelle réglementation?

09.02 Kristof Calvo (Ecolo-Groen): Je me réjouis que plusieurs groupes de la majorité aient déposé, dans le prolongement de nos initiatives parlementaires, une proposition imposant la mention sur la facture du tarif le plus avantageux. Il s'agit-là, à nos yeux, de l'un des points qui doivent être inscrits dans l'accord relatif à la consommation.

Quel est l'état d'avancement de cet accord? Quels sont, de l'avis du ministre, les points de cet accord qui méritent le plus de retenir l'attention? Une obligation de mention du tarif le plus avantageux sera-t-elle instaurée? Les clients devront-ils être mieux informés des tarifs en cas de prolongation?

09.03 Johan Vande Lanotte, ministre (*en néerlandais*): Fin 2012, nous avons soumis un premier texte adapté de l'accord aux fournisseurs et aux stakeholders, après une analyse de l'accord existant par le SPF Économie et un certain nombre d'aménagements de la loi à la suite des nouvelles règles européennes.

Une procédure écrite a ensuite été lancée pour collecter des observations et nous nous sommes concertés fin mai avec toutes les parties concernées. Il en est résulté un nouveau texte qui a

het sectoraal akkoord over de consument in de vrijgemaakte energiemarkt" (nr. 19016)

- de heer Kristof Calvo aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "de stand van zaken met betrekking tot het nieuwe consumentenakkoord inzake energie" (nr. 19194)

09.01 Willem-Frederik Schiltz (Open Vld): We hebben in de wijziging van de wet van 29 april 1999 over de organisatie van de elektriciteitsmarkt en de wet van 12 april 1965 over het vervoer van gasachtige producten een akkoord ingeschreven ter verbetering van de positie van de consument.

Hoever staat de staatssecretaris ondertussen met de herziening van het sectoraal akkoord? Wat zijn de laatste struikelblokken voor een definitief compromis? In hoeverre zullen leveranciers en andere belanghebbenden inspraak hebben in de eindversie van het akkoord? Hoeveel overlegmomenten waren er al en zijn er nog gepland? Wat uit het oude akkoord wordt weggelaten of vereenvoudigd? Zullen de leveranciers elke consument nog steeds jaarlijks het voordeligste tariefplan moeten voorleggen? Krijgen de leveranciers voldoende tijd om deze nieuwe regeling te implementeren?

09.02 Kristof Calvo (Ecolo-Groen): Ik ben blij dat een aantal meerderheidsfracties in navolging van onze parlementaire initiatieven een wetsvoorstel heeft ingediend om de vermelding op de factuur van het meest gunstige tarief mogelijk te maken. Dit is voor ons een van de punten die moeten worden opgenomen in het consumentenakkoord.

Wat is de stand van zaken van dat akkoord? Wat zijn de belangrijkste aandachtspunten voor de minister? Zal er een meldingsplicht komen met betrekking tot het meest gunstige tarief? Zullen klanten beter moeten worden geïnformeerd over verlengingstarieven?

09.03 Minister Johan Vande Lanotte (*Nederlands*): Wij hebben eind 2012 een eerste aangepaste tekst van het akkoord voorgelegd aan de leveranciers en stakeholders, na een analyse door de FOD Economie van het bestaande akkoord en een aantal aanpassingen aan de wet en naar aanleiding van nieuwe Europese regels.

Vervolgens is een schriftelijke procedure opgestart om opmerkingen te verzamelen, waarna we einde mei hebben overlegd met alle betrokken partijen. Dat heeft een nieuwe tekst opgeleverd,

généralisé de nouvelles réactions, notamment de la FEBEG. Début septembre, nous devons déterminer si nous poursuivons les concertations ou si nous commençons à rédiger l'arrêté royal. Personnellement, j'estime que nous avons déjà fait preuve de beaucoup de patience.

Nous proposons un certain nombre de simplifications administratives par la voie électronique.

Le fournisseur d'énergie devrait communiquer chaque année à ses clients la formule tarifaire la plus avantageuse en fonction de son profil de consommateur, même en cas de prolongation tacite d'un contrat à durée indéterminée. J'espère réaliser cela par la voie d'un arrêté royal.

La période transitoire sera en principe de six mois pour l'aménagement de systèmes ou de contrats. Certaines modifications comme l'obligation annuelle de signalement, pourront être introduites au bout de trois mois.

Nous souhaitons des tarifs de prolongation mieux encadrés et plus clairs, par exemple pour éviter des malentendus au sujet de réductions pour la première année.

Hier, associés à la CREG, nous avons pu annoncer les mesures concernant les comparateurs de prix. Tous les fournisseurs devront désormais opérer de la même manière. Ils ne doivent pas citer leurs concurrents, même si Elegant mentionne l'ensemble des tarifs alors que d'autres fournisseurs trouvent cette procédure trop complexe. Les autres fournisseurs se contentent de participer en vertu du principe selon lequel les calculs doivent être effectués de manière identique.

09.04 Willem-Frederik Schiltz (Open Vld): Il reste à espérer qu'un accord pourra être conclu. À défaut, le ministre devra en effet agiter la menace d'un arrêté royal. Les infractions à l'accord relatif à la consommation constituent également des infractions aux pratiques du commerce qui sont toujours sanctionnées.

09.05 Johan Vande Lanotte, ministre (*en néerlandais*): Chacun voulant privilégier son propre accord, ce qui est de bonne guerre dans un environnement concurrentiel, j'ai agité cette menace.

09.06 Kristof Calvo (Ecolo-Groen): Voilà une réponse qui laisse de nombreux éléments en suspens. Avec le ministre, je me demande en tout cas si la FEBEG est encore un interlocuteur

sur lequel de nouvelles réactions ont été reçues, d'autres de la FEBEG. Au début septembre, nous devons décider si nous poursuivons les concertations ou si nous commençons à rédiger l'arrêté royal. Personnellement, j'estime que nous avons déjà fait preuve de beaucoup de patience.

Nous proposons un certain nombre de simplifications administratives par la voie électronique.

Le fournisseur d'énergie devrait communiquer chaque année à ses clients la formule tarifaire la plus avantageuse en fonction de son profil de consommateur, même en cas de prolongation tacite d'un contrat à durée indéterminée. J'espère réaliser cela par la voie d'un arrêté royal.

La période transitoire sera en principe de six mois pour l'aménagement de systèmes ou de contrats. Certaines modifications comme l'obligation annuelle de signalement, pourront être introduites au bout de trois mois.

Nous souhaitons des tarifs de prolongation mieux encadrés et plus clairs, par exemple pour éviter des malentendus au sujet de réductions pour la première année.

Hier, associés à la CREG, nous avons pu annoncer les mesures concernant les comparateurs de prix. Tous les fournisseurs devront désormais opérer de la même manière. Ils ne doivent pas citer leurs concurrents, même si Elegant mentionne l'ensemble des tarifs alors que d'autres fournisseurs trouvent cette procédure trop complexe. Les autres fournisseurs se contentent de participer en vertu du principe selon lequel les calculs doivent être effectués de manière identique.

09.04 Willem-Frederik Schiltz (Open Vld): Hopelukkig kunnen we tot een akkoord komen, want anders moet de minister maar dreigen met het KB. Inbreuken op een consumentenakkoord zijn meteen ook inbreuken op marktpraktijken en zoiets wordt altijd bestraft.

09.05 Minister Johan Vande Lanotte (*Nederlands*): Dat heb ik ook gedaan, omdat iedereen mij zowat zijn eigen akkoord wil doordrukken. Dat is niet abnormaal in een competitieve omgeving.

09.06 Kristof Calvo (Ecolo-Groen): Dit is een open antwoord. Ik vraag me in elk geval, samen met de minister, af of FEBEG nog wel een representatieve gesprekspartner is op een

représentatif sur un marché de l'électricité diversifié.

gediversifieerde energiemarkt.

Les tarifs de prolongation et les réductions sont liés et doivent donc être considérés conjointement. Il convient de rechercher la simplicité et la clarté. Une telle attitude servirait certainement les intérêts du consommateur moins apte à se défendre et moins mobile.

Verlengingstarieven en kortingen hangen samen en moeten dus samen worden bekeken. Eenvoud en duidelijkheid moeten worden nagestreefd. Dat is zeker ten goede van de minder mondige en minder mobiele consument.

De nombreux fournisseurs ne seront guère enclins à informer le consommateur concernant le tarif le plus avantageux. Une incitation en ce sens pourrait être donnée par le biais d'un arrêté royal, voire d'une initiative législative. Notre groupe, ainsi que les groupes de la majorité, ont préparé des textes en ce sens. Le ministre peut donc gagner du temps et faire appel au Parlement.

Veel leveranciers zullen weinig zin hebben om de consument te informeren over het meest gunstige tarief. Er kan daarop via een KB worden ingewerkt, maar ook via wetgeving. Er liggen voorstellen klaar van onze fractie en ook van de meerderheidsfracties. De minister hoeft dus geen tijd te verliezen en kan altijd een beroep doen op het Parlement.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

10 Question de M. Stefaan Van Hecke au vice-premier ministre et ministre de l'Économie, des Consommateurs et de la Mer du Nord sur "les concessions minières" (n° 18941)

10 Vraag van de heer Stefaan Van Hecke aan de vice-eersteminister en minister van Economie, Consumenten en Noordzee over "mijnconcessies" (nr. 18941)

10.01 Stefaan Van Hecke (Ecolo-Groen): En 1969, un certain nombre de sites miniers limbourgeois ont été donnés en concession à la nv Kempense Steenkoolmijnen. La situation est moins claire en ce qui concerne les sites restants. Le ministre des Finances m'a renvoyé à ce ministre-ci en ce qui concerne les matières premières parce que le SPF Finances ne conserve pas d'informations au sujet de l'utilisation du sous-sol.

10.01 Stefaan Van Hecke (Ecolo-Groen): In 1969 werd een aantal Limburgse mijngebieden in concessie gegeven aan de nv Kempense Steenkoolmijnen. Over de andere, overgebleven delen bestaat minder duidelijkheid. De minister van Financiën heeft mij doorverwezen naar deze minister voor vragen over de grondstoffen, omdat de FOD Financiën geen gegevens bijhoudt met betrekking tot het gebruik van de ondergrond.

Quel est le statut des zones qui n'ont pas été concédées à la nv Kempense Steenkoolmijnen et comment la situation a-t-elle été réglée sur le plan légal? Est-il exact que la compétence en la matière a été défédéralisée mais pas la propriété des concessions? Est-il exact que les licences pour les concessions expirent en septembre 2013? Qu'advient-il alors de ces sites?

Welk statuut hebben de gebieden die niet toegewezen werden aan de nv Kempense Steenkoolmijnen en hoe werd dat wettelijk geregeld? Klopt het dat de bevoegdheid hierover gedefederaliseerd is, maar de eigendom van de concessies niet? Klopt het dat de licenties voor de concessies in september 2013 vervallen? Wat zal er dan met die gebieden gebeuren?

10.02 Johan Vande Lanotte, ministre (en néerlandais): Les choses ne sont pas aussi évidentes. Les propriétés n'ont pas été transférées, contrairement aux compétences. La Région est compétente s'agissant de l'octroi d'une concession, mais le fédéral est propriétaire du sous-sol. Comment dans ce cas peut-on octroyer une concession? Cette question est matière à discussion. À ce jour, nul ne s'en souciait parce que le sol ne présente pas de valeur économique. Mais cela pourrait changer et c'est sans doute cette perspective qui est à l'origine de la question.

10.02 Minister Johan Vande Lanotte (Nederlands): Dit is geen evidente zaak. De eigendommen werden niet overgedragen, de bevoegdheden wel. Het Gewest is bevoegd om een concessie te geven, maar de eigendom van de ondergrond is van de federale overheid. Hoe kan men dan een concessie geven? Dat is voer voor discussie. Tot nu trok niemand zich hier iets van aan omdat de grond economisch niet waardevol was. Maar dat zou kunnen veranderen en dat is wellicht ook de reden van deze vraag.

La Région est donc compétente et a également

Het Gewest is dus bevoegd en heeft ook bepaald

décidé que les concessions viennent à échoir deux ans après leur entrée en vigueur. La concession d'état vient donc à échéance le 6 septembre 2013. Après cette date, le site pourra être exploité. Le domaine reste toutefois la propriété de l'État belge. Nous allons donc devoir nous concerter quant à l'affectation que nous souhaitons lui donner.

Les autorités fédérales ne nourrissent aucun projet concret et aucune négociation n'a encore été menée avec les Régions. Nous n'allons pas en prendre l'initiative.

Les terres qui n'ont pas été données en concession sont sans doute simplement la propriété de l'État. Mon administration cherche encore à clarifier la situation.

10.03 Stefaan Van Hecke (Ecolo-Groen): Je déduis de votre réponse que les autorités fédérales ne perdront pas leurs droits le 6 septembre et conserveront la propriété du sous-sol. Mais il s'agit d'un problème qui doit être résolu. Il importe que les choses soient clarifiées avant cette date.

L'incident est clos.

La **présidente**: Mme Almaci est disposée à transformer ses questions en questions écrites. Les autres questions qui n'ont pas été traitées aujourd'hui seront également transformées en questions écrites.

10.04 Johan Vande Lanotte, ministre (*en néerlandais*): Je fournirai les réponses avant le 25 juillet.

La réunion publique est levée à 15.42 heures.

dat concessies twee jaar na de inwerkingtreding ervan vervallen. De staatsconcessie vervalt dus op 6 september 2013. Dat geeft de mogelijkheid om de site te exploiteren. Het domein blijft echter in het bezit van de Belgische Staat. We zullen dus moeten overleggen over wat we ermee zullen doen.

De federale overheid heeft geen concrete plannen en er zijn nog geen gesprekken geweest met de Gewesten. We zullen die ook niet zelf actief opstarten.

De gronden die niet in concessie zijn gegeven, zijn waarschijnlijk gewoon eigendom van de Staat, maar mijn administratie zoekt dat nog uit.

10.03 Stefaan Van Hecke (Ecolo-Groen): Uit dit antwoord leid ik af dat de federale overheid haar rechten wellicht niet zal verliezen op 6 september en eigenaar blijft van de ondergrond. Maar het is een knelpunt. Het is belangrijk dat hier voor die datum duidelijkheid over komt.

Het incident is gesloten.

De **voorzitter**: Mevrouw Almaci is bereid al haar vragen om te zetten in schriftelijke vragen. Ook de andere vragen die vandaag niet behandeld werden, zetten we om in schriftelijke vragen.

10.04 Minister Johan Vande Lanotte (*Nederlands*): Ik zal de antwoorden voor 25 juli bezorgen.

De openbare vergadering wordt gesloten om 15.42 uur.